

社團法人臺中律師公會
社團法人彰化律師公會 函
社團法人南投律師公會

會址：社團法人臺中律師公會 403563 臺中市西區臺灣大道 2 段 218 號 32 樓
社團法人彰化律師公會 510017 彰化縣員林市林森路 231 巷 10 號 2 樓
社團法人南投律師公會 540024 南投縣南投市中興路 772 號
電話：臺中(04)23262020、彰化(04)8346627、南投(049)2239569
傳真：臺中(04)23268686、彰化(04)8381391、南投(049)2239570

受文者：貴會員

發文日期：中華民國 115 年 8 月 31 日
發文字號：中彰投律字第 1150004 號
速別：最速件
密等及解密條件或保存期限：
附件：活動行程乙份

主旨：關於中彰投三公會跨年旅遊「宿霧雙島協奏曲五日遊」，如說明，敬請會員攜眷報名參加，請查照。

說明：

一、本活動係由社團法人臺中律師公會、社團法人彰化律師公會、社團法人南投律師公會等共同合辦，並由社團法人彰化律師公會承辦(下稱彰律)。

二、活動內容如下：

- (一)時間：民國 115 年 12 月 30 日至 116 年 1 月 3 日(星期三至星期日)。
- (二)行程：「宿霧雙島協奏曲五日遊」。
- (三)名額：26 位(含保留三公會代表與工作人員名額)，額滿將按報名先後，依序列候補。
- (四)資格及說明：三公會之會員、會務人員本人，暨其親屬或友人。
- (五)費用：現金 42,000 元新臺幣(下同)、刷卡 43,000 元，報名須支付訂金每人 15,000 元，方完成報名(將另行通知錄取者繳納)。
 - (1)住宿：旅遊期間所安排之旅館住宿費用，以 2 人 1 室為原則；若單人住宿須補單人房價差 10,000 元。
 - (2)餐食：小費/接送/網卡/接駁車及接駁船及按摩小費/。
 - (3)接送：本次旅遊提供以下定點接送。
 - 1. 臺中地方法院(臺中市西區自由路一段 91 號)
 - 2. 彰化地方法院(彰化縣員林市員林大道二段 1 號)
 - 3. 南投地方法院(南投縣南投市中興路 759 號)
 - 4. 臺中秋紅谷(市政北七路)
- (六)活動航班(BR 長榮航空)：
 - (1)去程：115 年 12 月 30 日上午 8 時 20 分桃園機場出發，上午 11 時 15 分抵達宿霧機場。
 - (2)回程：116 年 1 月 3 日中午 12 時 30 分宿霧機場出發，下午 3 時 20 分返抵桃園機場。

三、會員補助：本款項於活動結束後，由三公會依規定補助，請於報名表填寫匯款金融機構帳號，俾利相關作業進行。

- (一) 臺中律師公會：國外旅遊部分，於理事長任期，總額補助新台幣 30 萬整，由全數參加會員均分，同一會員縱使參加數次，仍以一人參與分

配，且每位會員補助不得逾 6000 元，另依會員福利辦法之規定，會員未結清到期會費者，不予補助。

- (二) 彰化律師公會：本次活動補助總額 20 萬元，依參加會員人數均分，每人補助金額上限為 6,000 元，年度國外旅遊補助以 1 次為限，實際補助金額，受會員福利辦法上限拘束；會員欠繳月費者，依會員福利實施辦法規定，將不予補助。

每位會員旅遊、健檢等補助合計，每年補助總額上限如下：

- (1) 入會未滿二年補助三千元。
- (2) 入會滿二年未滿五年補助五千元。
- (3) 入會滿五年未滿十年補助八千元。
- (4) 入會滿十年以上補助一萬元。

- (三) 南投律師公會：115 年度國外旅遊補助總額上限 12 萬元整，參加會員每人補助上限 5,000 元整，一年一次為限。所有旅遊補助，均待年度旅遊全數完成後綜整計算；補助總金額逾 12 萬元者，按各次旅遊每人補助上限，比例計算發給。會員欠繳月費者，依本會會員福利實施辦法第四條規定，不予補助。

四、報名期間及方法：115 年 9 月 3 日上午 10 時至 115 年 9 月 7 日下午 4 時止，本次活動共計 26 位名額，請有意參加者，以報名家庭為單位，填寫網路報名表單，報名方式如下：

請點選報名網址：<https://reurl.cc/lng5Yl>

請掃描 QR-code：



※本活動將依個人資料保護法，保全所提供之個人資料。

- 五、繳費：請待通知後，於 2 日內繳款訂金每人 15,000 元，逾期將視為放棄報名次序，並依序通知候補；請匯款繳納(請填寫匯款帳戶末五碼供對帳)；匯款銀行：永豐銀行北台中分行，戶名：長龍旅行社股份有限公司，帳號：012-018-0018999-9；如欲刷卡繳納，將另提供刷卡單供授權使用。

- 六、取消報名：如於報名、繳費後因故須取消者，退費標準依與旅行社簽訂之契約辦理。

- 七、本資訊及完整版行程介紹同於彰律網站 (<http://www.chbar.org.tw>) 公告。

- 八、如有未盡事宜或報名相關問題，請洽彰律總幹事楊奕忠，電話 04-8346627 轉分機 10。

正本：臺中、彰化、南投三公會會員

副本：

理事長

何崇民
黃勃叡
洪主雯

宿霧雙島協奏曲

雙重奏豪華五日

出發日期／Date	大人團費／Adult	備註／Remark
2026/12/30-2027/1/3	NTD：元含稅	單人房差 NT10,000 元

行程特色 安排全程入住超優質A級渡假村飯店



「宿霧」菲律賓南面的一個皇后城市，早於 1521 年航海家麥哲倫抵達此地後便開始發展，天主基督教也由此在菲律賓奠下基礎，宿霧省 Cebu 本島呈狹長型，南北長 225 公里，四周環繞了包括馬克丹島 Mactan Island 的 167 個小島，也是菲律賓第二大城，位於菲律賓維薩亞斯群島中心，素有南方皇后市之稱。

「宿霧」一名的由來，意指當細微的晨光從天空乍現，總會伴隨渺如薄紗的雲霧，即便是現在，在當地仍能感受到當年航海家與它相遇時的驚豔與感動。宿霧市位於菲律賓中部大島宿霧島，距馬尼拉 588 公里，飛行時間一小時。宿霧省首府宿霧市人口 80 萬，與其他四周鄰近城市，組成人口 200 萬的大宿霧都會區，含宿霧市、曼達威市 Mandaue、拉布拉布市 Lapu-Lapu、塔利賽市 Talisay、達納歐市 Danao。宿霧機場位在宿霧市東方，相隔數百公尺的馬克丹島上，距市區 30 分鐘車程。宿霧市是菲律賓發展最好的城市之一。五星飯店、會議中心、賭城娛樂場、高爾夫球場及購物中心等，均已具備。其貨運集散地的地位，從 80% 國內貨運公司聚集可見一般。故本地也有「南方皇后市」的美譽。

航班時間：

	航空公司	航班	出發地	目的地	出發時間	抵達時間
第一天	長榮航空	BR281	台北 TPE	CEB 宿霧	08:20	11:15
第五天	長榮航空	BR282	CEB 宿霧	台北 TPE	12:30	15:20

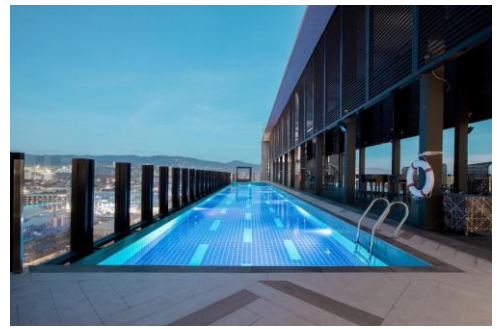
飯店簡介

【薄荷島豪華度假酒店 BE Grand Resprt Bohol】

當您來訪薄荷島時，Be Grand 度假村所提供的優質服務與高品質住宿將帶給您賓至如歸的享受。在這裡，旅客可輕鬆前往市區內各大旅遊、購物、餐飲地點。住宿位置優越讓旅客前往市區內的熱門景點變得方便快捷。Be Grand 度假村一直致力於為您提供最尊貴的服務與一流的設施，確保您下榻期間愉快、愜意。住宿為了確保每位客人住宿期間都能獲得便利的服務，提供了 24 小時送餐服務，所有房型皆附免費 WiFi，24 小時保全，每日客房清潔服務，無障礙友善設備等設施和服務。體驗高質感的舒適休憩空間，部分客房配有平面電視，另有浴室，浴室話機，開放式衣櫥，免費即溶咖啡，讓您回房之後能好好地放鬆休息。除此之外，住宿的各種娛樂設施一定會讓您在留宿期間享受更多樂趣。Be Grand 度假村地理位置優越，能為客人提供一流服務。

【宿霧巴伊飯店 Bai Hotel Cebu】

Bai 飯店坐落於曼達維市的中心地帶，是遊覽宿霧的最佳住宿選擇。在這裡，旅客可輕鬆前往市區內各大旅遊、購物、餐飲地點。住宿位置優越讓旅客前往市區內的熱門景點變得方便快捷。Bai 飯店提供多種多樣的設施，令您在宿霧期間的旅程更豐富。為了給客人提供更舒適和更便利的服務，住宿配備了所有房型皆附免費 WiFi，24 小時送餐服務，24 小時保全，便利商店，每日客房清潔服務。您將能真切地感受到 Bai 飯店的特有的氛圍，它體現在每一間精心規劃的客房中。完善的貼心設施與服務隨處可見，如：平面電視，免費即溶咖啡，鏡子，體重計，室內拖鞋，除此之外，住宿的各種娛樂設施一定會讓您在留宿期間享受更多樂趣。入住 Bai 飯店是來宿霧旅遊的明智選擇之一，飯店氣氛悠閒，遠離喧囂，非常適合放鬆身心。



第一天

桃園/宿霧市區觀光【聖彼得古堡(入內參觀)/麥哲倫十字架(入內參觀)/聖嬰大教堂(入內參觀)】→薄荷島



今日於桃園國際機場集合，搭乘豪華客機直飛菲律賓，素有南方皇后城市之稱的菲律賓第二大城【宿霧】。抵達後隨即安排前往宿霧市區，餐後展開深度之旅~【麥哲倫十字架】隨後參觀由葡萄牙航海家「麥哲倫」所豎立，用以標誌菲律賓人的受洗地點，且可治百病的麥哲倫十字架，此十字架更為天主教代表西方文化浸染菲律賓國家的開始，別具歷史意義。【聖嬰大教堂】宿霧最有名的巴洛克式天主教堂，裏面有一個木制聖嬰像，是當年麥哲倫送給當地王后的，有不少信徒都會專程到訪，在聖嬰像前禱告，綠衣聖嬰可求財富，紅衣聖嬰則是保平安。已被列入世界遺產名錄，成了菲律賓重要的文化資產。【聖彼得古堡】Fort San Pedro 位於港口旁邊，與馬尼拉的聖地牙哥城堡並稱為菲律賓最古老的城堡，是西班牙最初抵達菲律賓時建造的，二戰時，該城堡曾被用來抵禦日軍；美軍統治時代用作軍官的營房；現在則被改建為學校的課室。碼頭旁的 San Pedro 炮台就是西班牙進入宿霧的首個駐點，炮台後來改建為紀念公園。隨即前往宿霧碼頭搭乘豪華噴射飛翼船前往宿霧第一

大島『薄荷島』展開休閒度假非常浪漫生活。隨後參觀【**蜜蜂農場**】可看到有機青菜、水果、鮮花的栽種及蜜蜂的養殖，還能看到如何利用植物纖維製作手工藝品、傢俱、等過程！晚餐就在此用餐，品嚐主人的私房菜，舉凡麵包、奶油、鮮花沙拉、番茄醬與芝士汁，全都是自行製作，總之入口酸甜醒胃、健康無比。除了美食之外，在此用餐您一定要欣賞這裡海天一色的美景，迎著微微海風徐徐吹來，更讓您對此餐廳有著難以忘懷的美好印象。

註:前往薄荷的交通船，船上冷氣稍冷，建議自備薄外套，以免著涼。

註:船程約 2~2.5 小時/單程，如容易暈船的貴賓，請自備藥物並提早食用。

註:需自費碼頭行李托運費 50~100PESO/件/單程（由承辦長龍旅行社統一支付）。

☉早餐：X

☉午餐：中式迎賓餐

☉晚餐：渡假村饗宴

宿：Be Grand Hotel and Resort 渡假村或同級

第二天

薄荷島觀光【巴卡隆教堂(途經)、歃血盟約紀念碑(途經)、漂流竹筏+風味午餐+原住民表演、眼鏡猴保護區(入內參觀)、巧克力山(下車參觀)+比翼雙飛觀景坪(下車參觀)】



早餐後，隨即展開當地的文化之旅來認識 Bohol，首先搭車前往島上具有三百年以上歷史最古老的【**巴卡隆教堂 Baclayon**】、【**歃血盟約紀念碑**】建於 1595 年是菲律賓最古老的海底珊瑚礁為建材的教堂(因遭遇大地震，部分建築物受損，目前由考古專家依先前之建材及工法做修繕中)，記載著當地的祖先如何艱辛耕耘的歷史。隨後安排搭乘【**漂流竹筏船屋**】遊覽兩岸翠綠之風景，乘著船屋，一邊品嚐菲式午餐和享受徐徐清風、綠水及欣賞兩岸原始叢林。餐後搭車前往參觀全世界最小的猴子【**眼鏡猴 Tarsius Monkey**】眼鏡猴最大的特色為頭部可 180 度轉動，身體小小的但眼睛卻又大又圓，身上的毛如絨絲，又軟又厚，十分逗趣也十分討人歡喜。隨後驅車前往巧克力山丘參觀，途經薄荷島上唯一的原始叢林區；【**巧克力山 Chocolate Hill**】是由 1268 個大小山丘所組成的，每一座高度為 40~120 公尺，都是圓錐體，地質屬石灰岩地型，從登高處望下，會因時節不同而多有變化，時而翠綠，時而火紅，又時而昏暗，會讓您嘆為觀止，目前為世界十大奇景之一。您亦可挑戰一下自己的體能，登上數百個階梯的【**比翼雙飛觀景坪**】，由高處俯瞰整個巧克力山的美景，更讓您有心曠神怡的舒適感。

☉早餐：飯店內早餐

☉午餐：漂流竹筏餐

☉晚餐：韓式烤肉吃到飽

宿：Be Grand Hotel and Resort 渡假村或同級

第三天

薄荷島→宿霧、海洋公園(淡水叢林區、海洋生物區、天空缸魚花園、巨鱷區、漫步海底隧道)一大型購物中心、精油按摩一小時



【宿霧海洋公園】

於 2019 年開幕，園區占地面積 10000 平方公尺。目標是以遊客和社區提供獨特的海洋生物體驗，以實現教育、保護和啟發的夢想，希望成為您第一次觸摸海星並與您共度美好時光的夢幻公園。園區同時展示了海洋和陸地的動植物，除了海洋水族館外，還有熱帶雨林動物互動區、海底隧道等。隨後專車前往本公司為貴賓特別安排的高級時尚 SPA 按摩店，讓大家可以好好放鬆一番。

註：返回宿霧的交通船，船上冷氣稍冷，建議自備薄外套，以免著涼。

註：船程約 2~2.5 小時/單程，如容易暈船的貴賓，請自備藥物並提早食用。

註：需自費碼頭行李托運費 50~100PESO/件/單程（由承辦長龍旅行社統一支付）

註：海洋公園營業時間為每日 10:00~18:00，如有遇臨時休園狀況會前後調整，若無法成行，每人退費 700PESO。

註：各園區已經包含在入園門票內，若有遇到區域性維護或是其他無法觀看的情形，不另退費。

註：園區內禁止攜帶外食、飲料、瓶裝水等，水壺跟嬰兒奶粉不在限制內。

☞早餐：飯店內早餐

☞午餐：新閩南海濱合菜

☞晚餐：國際日式自助餐

宿：宿霧巴伊酒店 Bai Hotel 或同級

第四天

Sirao Garde 空中花園、秘境莉亞神殿 Temple of Leah、布薩山 Tops Cebu 觀景台



早餐後，隨即展開當地的精神之旅。車子朝著【SIRAO 空中花園】疾馳，闖入花園的剎那，漫山遍野的花卉撞進眼簾，驚嘆大自然的美麗。隨後前往【莉亞神殿】，古老的歲月散發著神秘氣息，高大立柱擎天而立，通往殿內的階梯似在低語往昔。後前往【布塞山觀景台】沿著盤山道蜿蜒而上，登頂瞬間，視野豁然開朗，宿霧與無垠大海、連綿山巒勾勒出絕美景觀。

☞早餐：渡假村內用

☞午餐：海島燒烤風味餐

☞晚餐：Vicking 維京人自助饗宴

宿：宿霧巴伊酒店 Bai Hotel 或同級

第五天

飯店使用設施/桃園

今日享受一個沒有 Morning Call 的早晨，充分的享受一下飯店豐盛的早餐，之後我們便搭車前往宿霧國際機場，辦理出境手續搭機返回台灣，戴著滿意的收穫與回憶，團員相約再會，結束此次難忘的宿霧逍遙之旅，返回溫暖的家。

☞早餐：飯店內早餐

☞中餐：機上餐

☞晚餐：X

宿：溫暖的家

注意事項

菲律賓團體無自然單間，包含領隊，若單人報名或是不能成雙人房時，請補單人房差每人 NT\$10,000 元

* 導遊會以實際人數來安排交通工具。

* ※出海行程需考量當天氣候及風浪因素。若因氣候或海象不佳，為保障團體旅客安全而取消出海行程，其替代方案將改為【Spa 按摩 60 分鐘(小費 P.100 請自理)或贈送 Cebu 當地特產芒果乾 5 包】。

* 本專案機票一經開票後就無退票價值，恕無法辦理退票，敬請見諒!!

* 行李以一大件國際段不超過 20 公斤及手提行李一小件 7 公斤為原則，超重部份依各航空公司規定自繳高額的超重費用。【特別提醒：交寄行李務必記得上鎖】

當地應付小費金額：

導遊服務費給付：每位貴賓每天NTD300 x 5天=NTD1,500。（由承辦長龍旅行社統一支付）

跳島出海船家小費，每人P.50（由承辦長龍旅行社統一支付）

宿霧-薄荷島快艇來回行李小費：每件PESO.200（由承辦長龍旅行社統一支付）

飯店行李小費，每間房P.20~P.50（由需求送行李、貴賓自行負擔）

《 無購物站安排 》★★全程無購物站安排★★

※貼心服務：導遊車上販售各式當地特產(例：香蕉乾、芒果乾、椰子油、海綿、椰子餅乾…等)，方便您旅途中選購。

8 月 12 日確定人數為：26 位。

優惠團費：現金價：42000 元/1 位

：刷卡價：43000 元/1位

含：小費/接送/網卡/接駁車及接駁船及按摩小費/

（1小費是每日1位300共計5日1500元）

（2網卡附贈每張一日3G）

（3接送是去程桃園+桃園回程共計4個點）

（4宿霧的接駁車+宿霧至薄荷島船小費）

（5宿霧按摩的每一位給按摩師的小費）

不含個人一切消費/到達飯店想讓飯店服務生送行李的小費自付。

長 龍 旅 行 社 交觀甲 8086、品保中 0481、公會中 0483
臺中市北區漢口南一街 3 號(04)2291-5666